

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen

**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten

**Band:** 83 (1996)

**Heft:** 9: Lebensraum Sport = L'espace de vie du sport = Spacing out for sport

**Artikel:** Eishalle Resega in Lugano-Porza, 1992-1995 : Architekten : Mauro L. Buletti, Paolo Fumagalli, Lugano

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-63057>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

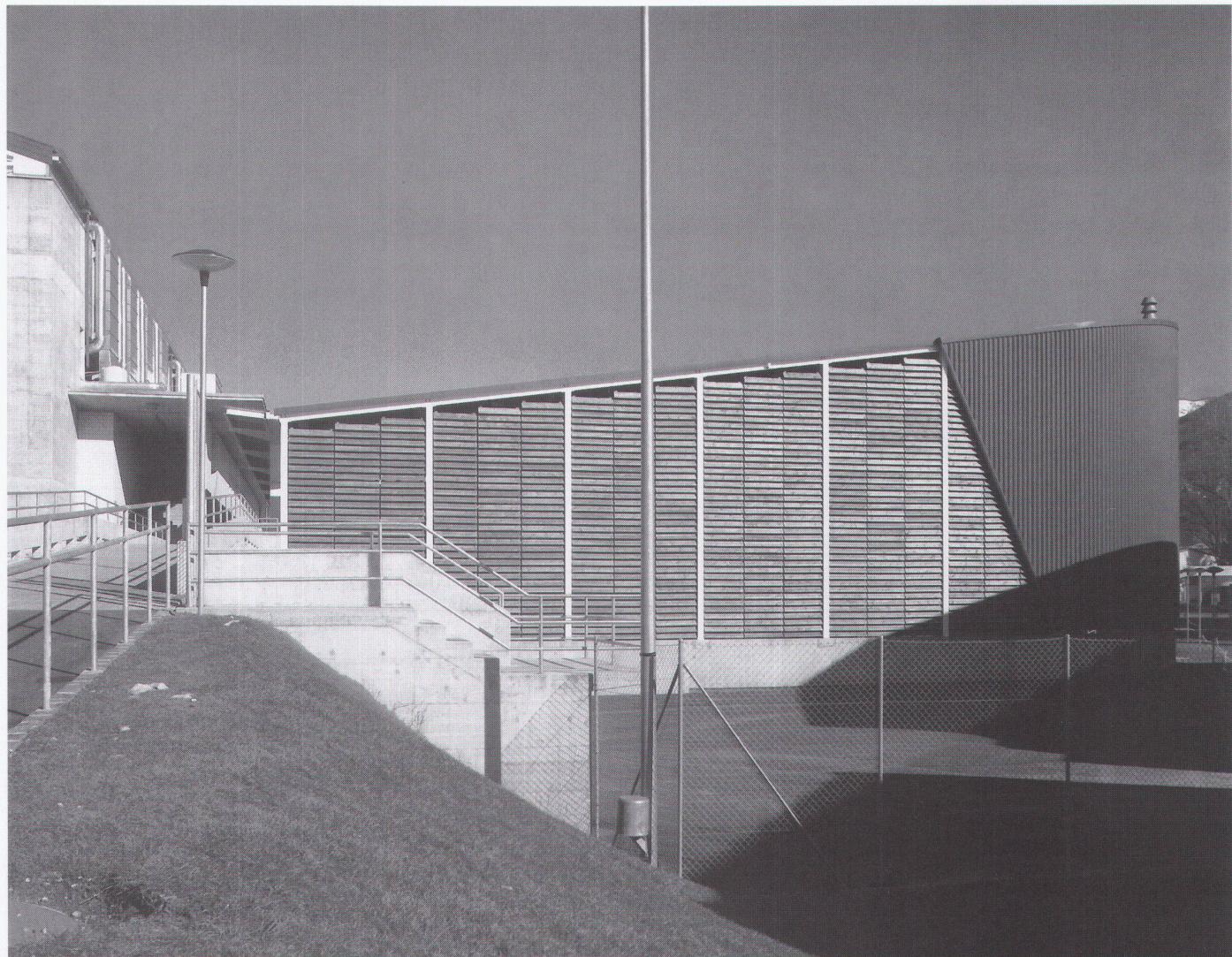
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Hauptanliegen des Entwurfs war es, ein Gebäude mit urbanem Charakter zu realisieren, das sich funktional und formal in die städtisch geprägten Elemente und Strukturen der Umgebung integriert. Trotz den von Mauern, Toren und Einfriedungen vorgegebenen Unterbrüchen sollten die verschiedenen Teile dem umliegenden öffentlichen Raum Sinn und Form verleihen. Insbesondere wurde in Nord-Süd-Richtung eine Fußgängerachse eingeplant, die die gesamte Anlage zwischen den beiden Eisfeldern durchquert und damit Innen und Außen verbindet. Noch bevor man durch den Haupteingang eintritt, befindet man sich bereits im Innern der Gesamtstruktur.

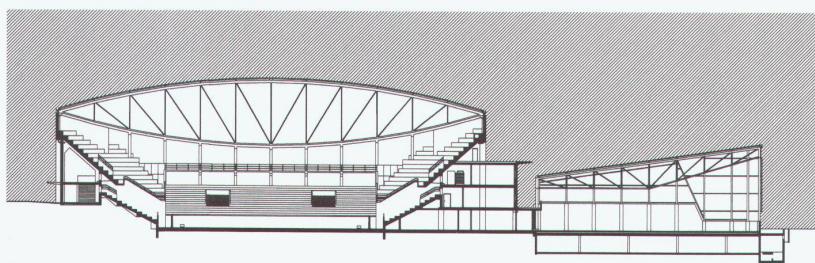
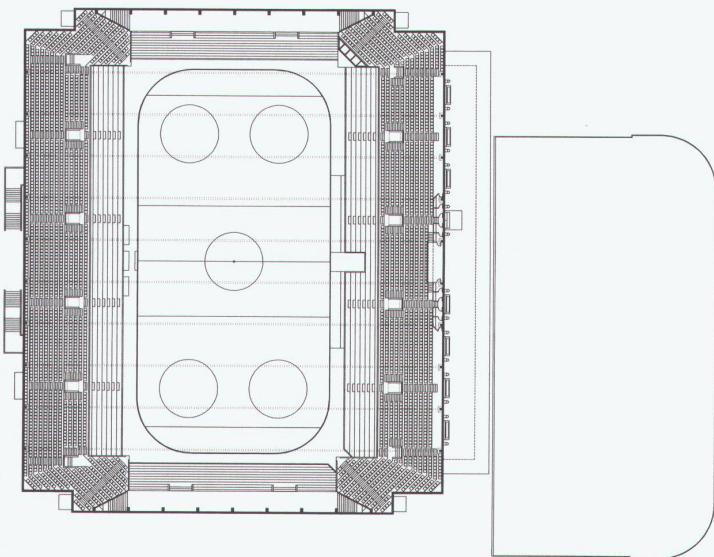
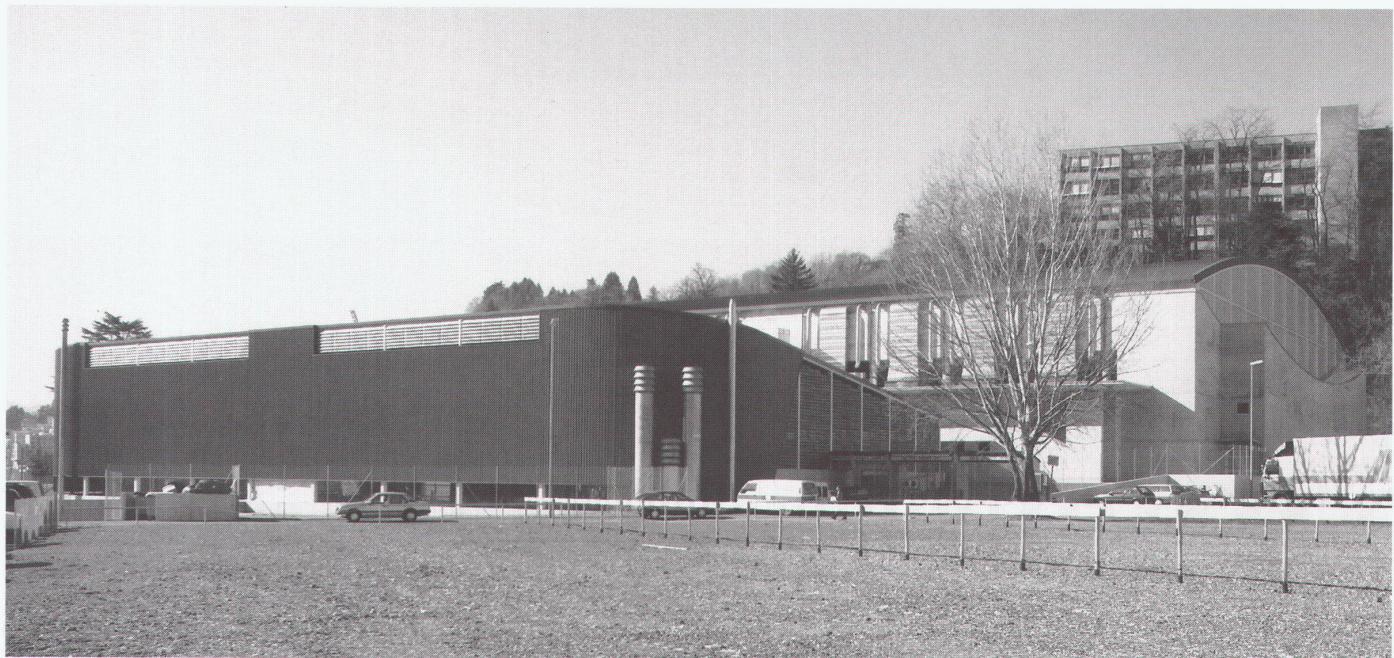
Die Haupthalle, eine Betonkonstruktion mit zwei übereinanderliegenden Sitzreihen mit 5500

Sitzplätzen und 2500 Stehplätzen an den Kopfseiten, wird ergänzt durch ein zweites Eisfeld ohne Zuschauertribünen, eine Stahlstruktur mit Metall- und Holzverkleidungen, die diesen Gebäudeteil als Anbau erscheinen lassen.

Das Innere der Haupthalle wird durch die Betonarchitektur der steilen, zur Optimierung der Sichtverhältnisse oben vorkragenden Tribünen und die linsenförmigen, über 73 Meter Länge gespannten, 10 Meter hohen Stahlfachwerkträger des Dachs dominiert. Aus der Geometrie der Dachkonstruktion ist auch die natürliche Belichtung der Haupthalle mit stirnseitigen und längsliegenden Verglasungen im Auflagerbereich entwickelt.

*M.B., P.F., Red.*

**Ansicht der kleinen Halle von Süden**  
■ La petite halle vue du sud  
■ View of the small hall from the south



**Ansicht von Nordosten**

- Vue du nord-est
- View from the northeast

**Grundriss Tribünen**

- Plan des tribunes
- Layout of the spectators' stands

**Schnitt**

- Coupe
- Section

**Nordwestecke der Tribüne**

- L'angle nord-ouest des tribunes
- Northwest corner of the spectators' stands

**Haupthalle**

- Halle principale
- Main hall

**Detail der Dachkonstruktion**

- Détail de la structure du toit
- Detail of the roof construction

